

lion de dollars pour des cours de langues dont bénéficieront près de 2,500 étudiants au moyen de cours d'été de français et d'anglais. Ce qui représente une augmentation de 1,400 étudiants par rapport au programme semblable de l'année dernière.

ÉDUCATION ET SANTÉ

La création d'un programme de subventions, au montant d'un million de dollars, pour les athlètes-étudiants fait partie d'un plan du ministère de la Santé nationale et du Bien-être social visant à employer ou à faire participer à diverses activités 2,000 étudiants, au cours de l'été; cela au coût de \$3 millions. Une bourse octroyée à un étudiant, pourra s'élever jusqu'à 2,000 dollars. Plus de six cents jeunes Canadiens devraient bénéficier de ce programme et 700 autres pourront participer à des études et à des enquêtes sur l'abus des drogues. Les autres étudiants seront employés à divers programmes de santé ou de bien-être social, dans les provinces et territoires.

Le ministère se propose également d'ouvrir un camp d'entraînement pour les athlètes-étudiants, dans les provinces atlantiques. Ces derniers pourront poursuivre un entraînement intensif de quatre à six semaines dans leur discipline. Les frais de voyage et de séjour seront payés et les participants bénéficieront d'une bourse d'étude.

Quelques cent cinquante étudiants collaboreront à une étude des installations, pour la Direction de la santé et du sport amateur. Cette étude serait le début de la mise en application des principales recommandations du groupe d'étude sur les sports au Canada. Un total de 220,000 dollars a été réservé à cette fin.

L'étude des installations, faite pour la première fois au Canada, vise à connaître la qualité des installations existantes, la fréquence avec laquelle elles sont employées et par qui, ainsi que la nature de la direction disponible. On essaiera, en particulier, de savoir ce qu'il advient des installations existantes et d'analyser leur emploi de façon à apprendre ce qui ne va pas et la façon d'y remédier.

Montréal devant abriter les Jeux Olympiques en 1976, l'étude visera surtout les installations destinées aux sports olympiques.

Le programme sur l'abus des drogues emploiera 700 étudiants. Parmi ceux-ci, 300 mèneront des entrevues pour une enquête sociologique liée au problème de la toxicomanie et 400 s'occuperont de programmes d'éducation et d'information relatifs à l'usage des drogues à des fins non médicales. On estime que ce chapitre coûtera au ministère \$980,000.

ENTRAÎNEMENT D'ÉTÉ DE LA MILICE

Le ministère de la Défense offrira de nouveau cette année, de l'entraînement de milicien et des projets de travaux dans les bases de Forces canadiennes. De 6,000 à 8,000 jeunes gens seront acceptés pour suivre un entraînement spécial de milicien, tandis

que de 3,000 à 4,000 autres seront embauchés pour divers travaux civils. Outre ceux qui suivront l'entraînement spécial de milicien, 7,000 militaires fréquenteront les camps d'été pour y suivre le programme régulier de la milice.

Le programme spécial d'entraînement d'été de la milice comprendra deux sortes de cours. Dans un cours, d'une durée de sept semaines, on acceptera des jeunes gens de 16 à 24 ans. Trois semaines d'entraînement militaire général seront suivies de trois semaines d'un programme modifié d'infanterie, qui se donnera dans des manèges militaires locaux. Le cours sera couronné par une semaine de camp d'été de la milice, pour instruction sur les armes portatives et de simples exercices de campagne.

L'autre cours est destiné à ceux qui ont suivi l'entraînement élémentaire en vertu du programme de l'an dernier, ainsi qu'aux miliciens de la même catégorie d'âge. L'entraînement de sept semaines, qui se donnera dans les centres et les bases d'instruction, comprendra un cours de formation de chef, fondé sur les normes applicables aux sous-officiers subalternes, suivi d'un entraînement pratique sous forme d'excursions en forêt.

Les candidats admis seront enrôlés au grade de simple soldat et recevront \$7 par jour pendant leur entraînement élémentaire et \$7.50 par jour après qu'ils auront complété leur entraînement élémentaire. Ils auront le même statut que les autres membres de la milice, et on leur offrira même l'occasion de servir dans la milice après leur entraînement d'été, s'ils le désirent.

Quant à la portée du programme d'emplois civils qui, l'an dernier, a fait appel surtout à de la main-d'oeuvre temporaire pour des projets d'entretien, on l'élargira cette année de manière à englober des emplois limités dans des projets de recherche et de génie, dans les services d'alimentation, les programmes d'éducation physique et autres domaines. Ces divers projets offriront des emplois d'une durée minimale de huit semaines.

En outre, le Ministère engagera des jeunes gens de 17 à 24 ans pour nettoyer les champs de tir dans plusieurs bases des Forces canadiennes, et cela pour au moins huit semaines.

Le ministère de la Défense envisage également un nouveau programme, cette année, en vertu duquel environ 2,000 jeunes gens de 16 à 24 ans auraient l'occasion de bénéficier de six semaines d'instruction dans les bases du Commandement de la force mobile à travers le Canada, dans les domaines suivants: premiers soins, sécurité de la chasse, survie en forêt, recherche et sauvetage, sécurité aquatique, conduite d'embarcations, citoyenneté, exercices pratiques en forêt, formation de chef et technique d'instruction.

En faisant part à la Chambre des communes de l'instauration du programme d'emploi et d'activité à l'intention des étudiants, le Premier ministre a précisé:

"Le Gouvernement s'attend à un bon rendement